



TOGETHER
for a sustainable future

OCCASION

This publication has been made available to the public on the occasion of the 50th anniversary of the United Nations Industrial Development Organisation.



TOGETHER
for a sustainable future

DISCLAIMER

This document has been produced without formal United Nations editing. The designations employed and the presentation of the material in this document do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations Industrial Development Organization (UNIDO) concerning the legal status of any country, territory, city or area or of its authorities, or concerning the delimitation of its frontiers or boundaries, or its economic system or degree of development. Designations such as “developed”, “industrialized” and “developing” are intended for statistical convenience and do not necessarily express a judgment about the stage reached by a particular country or area in the development process. Mention of firm names or commercial products does not constitute an endorsement by UNIDO.

FAIR USE POLICY

Any part of this publication may be quoted and referenced for educational and research purposes without additional permission from UNIDO. However, those who make use of quoting and referencing this publication are requested to follow the Fair Use Policy of giving due credit to UNIDO.

CONTACT

Please contact publications@unido.org for further information concerning UNIDO publications.

For more information about UNIDO, please visit us at www.unido.org

Distr.
LIMITED

ID/WG.462/5
7 August 1986
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

15740-A



منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية

المشاورة الثالثة حول صناعة الآلات الزراعية

بلغراد ، يوغوسلافيا ،

٢٩ أيلول/سبتمبر - ٣ تشرين الأول/

أكتوبر ١٩٨٦

ورقة المناقشة الأولى

آفاق التعاون الأقليمي في صناعة الآلات الزراعية،
مع التشديد على المؤسسات الصغيرة والمتوسطة

أعدتها أمانة اليونيدو

ID/WG.462/5

Issue paper I. Perspectives of
interregional co-operation in the
agricultural machinery industry, with
emphasis on small- and medium-scale
enterprises.

• هذه الوثيقة صادرة دون تنقيح رسمي •

V.86-59070

المحتويات

<u>المفحة</u>	<u>الفقرات</u>	
٢	١ - ١٣	أولا - مقدمة وخلفية
٥	١٤ - ٣٠	ثانيا - نهج جديد للوفاء باحتياجات البلدان النامية ..
١٠	٣١	ثالثا - مسائل للمناقشة

أولا - مقدمة وتطبيقية

١ - نتيجة للكساد الاقتصادي العالمي ، تعاني صناعة الآلات الزراعية من انخفاض حاد في الطلب العالمي ، وخاصة في الجرات والمعدات المتحركة ، وكذلك في معظم أنواع المعدات التي تجرها الجرات . ويمدق هذا على عالمية البلدان النامية ؛ ولذلك لم تكن أمواقها ذلك المصدر الوفير للطلب الجديد ، الذي كان يعول عليه المنتجون في البلدان النامية .

٢ - وقد نجمت عن تقلص حجم السوق منافسة حادة جدا وتدهور في حالة المنتجين . وتعين على القدرات الإنتاجية العالمية أن تراعي انخفاض الطلب ؛ غير أن العرض المتوفر لا يزال يقيف بنحو ٢٠ في المائة عن الطلب الفعلي الحالي .

٣ - وقد دفعت هذه المعويات كبار المنتجين إلى وضع استراتيجيات جديدة . فاختذت الشركات التي تتميز بأعلى مستوى من التنظيم على المعيد العالمي تدفقا في اتفاقات تقنية واقتصادية وتجارية فيما بينها ينجم عنها استبعاد المستجدين من السوق . وكما تدل مؤثرات مثل تركيز المصانع ، تغفل الشركات عبر الوطنية الحفاظ على قيمتها على مجالات تكون لها فيها خبرة وقدم راحة (مثل المعدات الكبيرة المدارة بالمركبات) بدلا عن التنوع أو البحث عن فتوحات في أسواق تعتبرها محدودة .

٤ - وعلى الرغم من أن للمؤسسات المقيمة والمتوسطة في البلدان المتقدمة لهما قدرات إنتاجية غير مستغلة يمكن حدها من أجل الدخول في مشاريع متحركة أو عقود متح تراخيص ، فاتها تتردد في نقل ما لها من خبرة في مجال تصميم المنتجات ووضعها ، وذلك حفة رئيسية ، بسبب انتقالها إلى الخبرة في البلدان النامية وإلى المعلومات اللازمة لتمكينها من الدخول في هذه الاتفاقات بروح من الثقة .

٥ - ويتوقف مستقبل صناعة الآلات الزراعية في العالم على التطور الكمي والنوعي لأواقها ، لا سيما على ما تعتمد البلدان من نماذج الميكنة الزراعية . وترتبط النماذج المعتمدة ارتباطا وثيقا بالسياسات الزراعية والتجارية وأساليب التوزيع في هذه البلدان . وقد كان النموذج السائد حتى الآن هو الميكنة السهلة ، باستخدام الجرات المركب معها الآلات ، وهو النموذج الذي اتبع على نطاق واسع في البلدان النامية ، دون اعتبار كاف ، في حالات كثيرة ، للظروف المحلية .

٦ - وفي هذا السياق ، وعلى نحو ما وضع في مشاورات واجتماعات سابقة حول مساءة الآلات الزراعية ، يتعين النظر في الآلات والمعدات الزراعية بأوسع مفهوم ، يشمل نطاقا واسعا من المنتجات بدءا من العدد اليدوية ، والمعدات التي تجرها الجرارات ، والآلات التي تعمل يدويا ، ومعدات الري ، وآلات وقاية المحاصيل ؛ إلى الآلات والمعدات المدارة بالمركبات ، مثل الجرات ، والمحارث الآلية والمركبات والمجموعات المركبة ، وكذلك

الآلات والمعدات المتخلفة في غرض واحد . ويشمل ذلك أيضا المعدات اللازمة لتخزين المواد الخام الزراعية ونقلها وتحضيرها تجهيزا أوليا . (١١)

٧ - ويعتمد نموذج الميكنة الزراعية الثقيلة بعدة عقبات في غالبية البلدان النامية : عقبات هيكلية (عدم المزارع) وبنيوية (أنواع التربة الهشة المساعدة في المناطق المدارية) ومالية (وفاء المزارعين بالتراماتهم) ، وما الى ذلك . وتوجب هذه العقبات استحداث سياسات أخرى موجهة نحو الاكتفاء ، الذاتي الغذائي ، مثل تكييف الانتاج الزراعي . ويتبني ، في هذه الحالة تنفيذ الميكنة الزراعية استنادا الى صلح إنتاجية متبوعة مفعمة للمزارع المغيرة اللامركزية القليلة التخم ، والى وفرة اليد العاملة ، ومعالجة الموارد المالية المحدودة . ولا تلائم المنتجات التي تعرفها البلدان المتنامية ولا أنواع المنتجات التي توقعها المؤسسات عبر الوطنية الوفاء ، بهذه الاحتياجات . وفغلا عن ذلك ، كثيرا ما تثير المعدات المستوردة صعوبات كثيرة للبلدان النامية . ويتعين ، في أحيان كثيرة ، تعديل المعدات والآلات الممثلة في البلدان المتقدمة النمو والممنوعة فيها أو إعادة تميمها كلية لضمان امكانية التصويل عليها من الناحية الميكانيكية وملائمتها للظروف المحلية ، وهي عملية شتت كلفتها المرتفعة وعدم جدواها .

٨ - وعلاوة على المشاكل الهيكلية والسبئية والمالية وغيرها التي يجاهها النموذج المعتمد على استخدام الجرارات الثقيلة فان هذا النموذج لم يتمكن من زيادة الانتاج الزراعي على نحو كاف في البلدان النامية . فقد كان المعدل السنوي لنمو الانتاج الزراعي في البلدان النامية ٢ في المائة فقط في العقود الماضية ، ونظرا للنمو السكاني السريع في تلك الفترة ، كان نمو الانتاج للفرد ٢.٢ في المائة فقط وفي السنة . ويحجب هذا المتوسط اختلافات كبيرة ؛ فقد كان معدل نمو الانتاج للفرد ٤.٢ في المائة في جنوبي - غربي آسيا ، و ١.٦ في المائة في أمريكا اللاتينية ، و -١.٢ في المائة في افريقيق . (١٢)

٩ - وقد قدرت سلطة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة أنه للتمكن ، بحلول سنة ٢٠٠٠ ، من محاربة التعدي السلاطي الذي يعكسه النمو وزيادة السكان ، ولتخلف الإجمالي ، يتعين أن يزيد الانتاج الزراعي في البلدان النامية بمتوسط قدره ٢.٩ في المائة في السنة ، بخلا عن ال ٢.٦ في المائة التي كانت له خلال العقد الأخير .

(١١) انظر : "صناعة الآلات الزراعية في الثمانينات : العوامل المساعدة على

التعاون الدولي" (ID/WG.400/1) .

(١٢) أنظر : *World Bank, Toward Sustained Development, A Joint Programme*

1984, Sub-Saharan Africa . البنك الدولي : "نمو تنمية متواصلة ، برنامج مشترك لافريقيق

جنوب الصحراء ، ١٩٨٤ .

١٠ - وضع الآلات الزراعية فرع من انشطة يمكن أن يسهل لها كثيرا في زيادة الانتاج الزراعي والانتاج المتنامي على حد سواء، في البلدان النامية . غير أن النضيب الحالي للبلدان النامية من اصالي الانتاج العالمي لجميع انواع المعدات الزراعية يقدر بنحو ٦ في المائة فقط .

١١ - وفي افريقيا حاليًا ، يفي الانتاج المحلي للآلات الزراعية - ه في المائة فقط من إجمالي الطلب الظاهري الذي تبلغ قيمته زهاء ١٠ مليارات دولار في السنة ؛ ونتيجة لذلك تسيطر الواردات على السوق . ونظرا الى القفود الناحية عن ميزان المدفوعات والواقعة على واردات السلع الانتاجية في كثير من البلدان النامية ، فمن الواضح أن من صالحها أن تفي بأكثر قدر ممكن من طلبها عن طريق الانتاج المحلي بدلا عن الاستيراد . وتتكون تنمية صناعة الآلات الزراعية أيضا مدخلا الى صناعة السلع الانتاجية ، في حين تفي باحتياجات المزارعين ذات الأولوية وتساعد على زيادة انتاج الأغذية .

١٢ - ومن ثم فمن الواضح أن هناك حاجة الى تعزيز القدرات المحلية على انتاج الآلات والمعدات الزراعية الملائمة للأساليب الزراعية المحلية وميانتها . ويتطلب تحقيق هذا الهدف الأخذ بتكنولوجيات ملائمة ، تستخدم الموارد والقوى العاملة المحلية . ويتبغي أن يكون تطور تنمية صناعة الآلات الزراعية في افريقيا بحيث يزيد كلا من كميات المنتجات المتنوعة وأنواعها ، وكذلك يزيد القيمة المضافة .

١٣ - وتلزم استثمارات كبيرة لتحقيق هذه الأهداف . ولا شك أن تكاليف هذه الاستثمارات تتجاوز القدرات المالية الحالية للبلدان الافريقية ، وتتطلب مساعدات خارجية فسي التمويل ، ونقل التكنولوجيا ، والبحث والتطوير ، والتدريب . ولا يمكن تحقيق المساعدة الا بواسطة التعاون بين البلدان المتقدمة النمو والبلدان النامية ، وفيما بين البلدان النامية نفسها .

ثانيا - نهج جديد للوفاء ، باحتياجات البلدان النامية

- ١٤ - مراعاة للحاجة الى تكنولوجيات ملائمة/وسيلة للوفاء ، بمختلف احتياجات البلدان النامية ، ينبغي بذل المزيد من الجهود لتحديد مصادر جديدة للإمداد بالآلات والمعدات الزراعية والمساعدة في تنمية القدرات الانتاجية المحلية . ويمكن أيضا لزيادة التجارة والتعاون مع بلدان نامية أخرى أن تفتح الأسواق التي تزودها البلدان المنتجة ، وهذا أساسي لتحقيق وفورات الحجم في الانتاج . وسيكون ذلك نفع متبادل لجميع الأطراف المعنية .
- ١٥ - ويلزم عند النظر في الخبرة الانتعاشية لآسيا وأمريكا اللاتينية ومنطقة الكاريبي في ميدان الآلات الزراعية ، مقارنة بخبرة افريقيا في هذا المجال ، أن ندرس الامكانيات

المتنامية والقدرات التقنية في كل منطقة ، وتحديد أوجه التكامل المتنامي بين المناطق بهدف اقتراح آليات عملية لتسهيل التعاون الأقاليمي . (٣)

١٦ - ويكون احتمال النجاح في المشاريع المشتركة لاتساع الآلات الزراعية أكبر ، على الأرجح ، عندما تتم تلك المشاريع بين بلدان لها نفس الظروف الزراعية - البيئية . وبمضي السنوات ، اكتسب كل بلد من البلدان النامية بعض مزايا القوة . ليس فقط، فني استيراد التكنولوجيا واستيعابها ، بل أيضا في تطوير تكنولوجيا منتجات ومنهجات منامية ملائمة أو بنا ، مؤسسات للبحث والتطوير . وسيكون من المفيد جدا تقييم مزايا القوة هذه واستقصا ، امكانيات التعاون لتعزيزها من أجل المنفعة المتبادلة للبلدان المعنية .

١٧ - وقد أمرن كثير من البلدان النامية الأكثر تقدما ، مثل الأرجنتين والبرازيل وتايلند وتركيا والجزائر وزمبابوي وماليزيا والمكسيك والهند وبنغلاديا ، بتقديمها في اتساع وتجميع أنواع معينة من العدد اليدوية الزراعية (مثل المعرقة والمعقول والمعرقة وما اليها) والأدوات التي تجرها الحيوانات والآلية والحسارات والحامدات والبرّارة وحقارة السميد وما اليها) والمزّاعات الآلية والحسارات والحامدات المشتركة ، وغيرها من الآلات والمعدات الملائمة لاحتياجات البلدان النامية . ويرجع ذلك الى وضع حكومات هذه البلدان سياسات ترمي عمدا الى التنمية الزراعية والميكنة الزراعية وتبنيها تلك السياسات .

١٨ - لكن حتى الآن ما زال التعاون الأقاليمي فيما بين البلدان النامية محدودا بعض الشيء ، ولا سيما مع البلدان الأفريقية ، بسبب اتجاهها القوي نحو الأسواق المحاورة ، دون الإقليمية والإقليمية ، والافتقار الى التمويل اللازم لخدمات الصنارة والاستثمارات الممكنة في الخارج .

١٩ - يضاف الى ذلك أن التعاون القائم الآن فيما بين البلدان النامية يقتصر ، في معظمه ، على التجارة دون الاتساع ، وأن أكثره طابع التعاون الداخلي الاقليمي . ففي عام ١٩٨٠ ، بلغت صادرات ١٢ بلدا ناميا من الآلات الزراعية نحو ١٦٣ مليون دولار (بأسعار ١٩٧٥ الساعية) . وبلغت حصة أمريكا اللاتينية من هذه الصادرات ٨٨ في المائة ، فمسيها نسبة ٨٥ في المائة كانت من البرازيل وحدها ، تليها الأرجنتين والمكسيك وكولومبيا والسلفادور . وبلغ نصيب آسيا نحو ١١ في المائة ، وفي تليها بنغافورة التي صدرت تقريبا تلك صادرات البلدان النامية الآسيوية من الآلات الزراعية . أما نسبة صادرات أفريقيا فكانت أقل من ١ في المائة من المجموع . ويوجه زهاء ٨٠ في

(٣) انظر "تقرير اجتماع فريق الخبراء"، الذي بانثا ، مؤسسات انتاجية

متعددة الجنسيات في البلدان النامية ، ٢٥ - ٢٨ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٥ (UNIDO/PC.133)

المائة من صادرات البلدان النامية من الآلات الزراعية الى البلدان النامية الأخرى، ومعظم عمليات التصدير من نوع التجارة داخل الأقاليم . (٤)

٢٠ - يظهر مما تقدم أن التعاون فيما بين بلدان الجنوب كان حتى الآن أكثر فعالية على الصعيدين دون الاقليمي والاقليمي منه على الصعيد الاقليمي . وشعة عدد من العوامل، ضمنها القرب الجغرافي وبعض التقاليد المشتركة والروابط الثقافية ، تميل الى تفسير حالة التعاون الحاضرة .

٢١ - ويتوقع للتجارة داخل الأقاليم أن تكون هي مجال النمو الرئيسي في منطقتي آسيا وأمريكا اللاتينية والكاريبي . ولكن يتوقع أيضا للمنتجين في هاتين المنطقتين أن يعززوا اقتحامهم لأسواق الشرق الأوسط وإفريقيا المدارية ، التي أمدها الجنوب في عام ١٩٧٩ بأقل من ٦ في المائة من إجمالي الواردات من السلع الانتاجية ، وضمنها الآلات الزراعية . وقد بدأ بعض البلدان ، كالبرازيل والهند ، بإمداد سائر المناطق النامية ، وأرسل نحو ٢٠ في المائة من صادرات الهند الى البلدان النامية .

٢٢ - فينبغي استعراة الخبرة المكتسبة في التجارة داخل الأقاليم والتجارة الإقليمية، وتوسيع التعاون ، استنادا الى مراعاة المزايا التي سكتب من تبادل التكنولوجيات والخبرات الملائمة في تصميم المنتجات وصنعها واستخدامها وإصلاحها وصيانتها ، وفي البحث والتطوير في ميدان الآلات والأدوات الزراعية .

٢٣ - وقد أشنت دراسة استقصائية أحررت نيابة عن اليونيدو على مستخدمين وتجار ومنتجي الآلات الزراعية في بلدان افريقية مختلفة ، أن المنتجات المصنوعة في بلدان تتشابه فيها ظروف المناخ والتربة (مثلا : آسيا وأمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي) يمكن تطويعها على نحو شافع لتستخدم في الظروف الافريقية . ولوحظ أيضا أن التكنولوجيا الصناعية المنقولة من سائر البلدان النامية أنسب ليئة الانتاج المحطة في هذه البلدان ، وخصوصا افريقيا . (٥)

٢٤ - وأظهرت الدراسة الاستقصائية أيضا أن من الأمور التي تعتبر مريحة في البلدان الافريقية النهوض بالمنشآت القائمة وإقامة الوحدات المتوسطة الحجم لانتاج الأدوات التي تجرها الحيوانات والآلات التي تشغل باليد ، باستخدام التكنولوجيا الوسيطة والانتاج في لامل صغيرة عوضا عن انشاء الوحدات الكبيرة ، حسب ضيق الأسواق الحالي .

(٤) أنظر "A survey of Latin American agricultural machinery industry"

(دراسة استقصائية لصناعة الآلات الزراعية في أمريكا اللاتينية) (UNIDO/IS.407) ، ١٩٨٢٠ .

(٥) أنظر "Perspectives of South-South co-operation in the agricultural machinery industry"

(آفاق التعاون بين بلدان الجنوب في صناعة الآلات الزراعية) (ID/WG.462/9) .

- ٢٥ - وبما كان أرباب الصناعة المغيرة والمتوسطة في السودان السامية الأكثر تقدما وفي البلدان الصناعية أدا، دور هام في برامج التعاون على تنمية صناعة الآلات الزراعية الموجهة نحو بلوغ الهدف طويل الأجل المتمثل في الاعتماد على الذات في هذا القطاع . والمؤسسات المغيرة والمتوسطة في السودان السامية ، لكونها قادرة على تطوير إنتاجها مع الطلب وعلى صنع أنواع كثيرة من المنتجات ، تحلك المرونة اللازمة لنقل العديد من الأفكار الابتكارية المطلوبة لتلبية الاحتياجات المتنوعة عند السودان السامية ، باستخدام أشكال جديدة من التعاون الصناعي .

٢٦ - هناك إذن مجال وإمكان لتوسيع التعاون الاقتصادي والتقني على أساس العلاقات القائمة بين بلدان الجنوب ، مع التأكيد على المؤسسات المغيرة والمتوسطة . ومن الأمثلة على ذلك أن هناك بلدانا سامية أكثر تقدما وبلدانا متقدمة النمو أنشئ فيها قطاع فعال للمصانع الصغيرة يمكن أن يكون فيه فائدة عظيمة للسودان الأفريقيّة . والمصانع الصغيرة تنحى الى تحقيق نمو وتنمية في المجال الصناعي في البلدان المتقدّمان الى قاعدة أوسع . وهي تعمل أيضا ، في بعض الحالات ، الى تحقيق قيمة مضافة تستخدم أعلى مما تحققه المصانع الكبيرة ، وتعمل ، فوق ذلك ، الى أن تستخدم في المصانع الأولى ، في الإنتاج ، المواد الأولية المحلية . ثم ان أثرها قوى في توليد العمالة ، وخصوصا في المناطق الريفية .

٢٧ - لهذه الأسباب ولغيرها ، ينبغي النظر بعناية في التعاون بين افريقيا وآسيا وأمريكا اللاتينية والكاريبي ، ثريظة أن يكون بالإمكان التقليل من القيود والمعيقات التي يواجهها هذا التعاون ، ان لم يكن انائها تماما . والقيود الرئيسية التي تعيق ، بالتحديد ، التعاون الأفريقي على تنمية صناعة الآلات الزراعية في السودان السامية ، وخصوصا في افريقيا ، هي ، الى جانب نقص الهياكل الأساسية والقادرة التكنولوجية والقوة العاملة المدربة ، الاعتقاد الى رأس المال اللازم للاستهلاكات المطلوبة ، وفضل الأوراق ونقصها الواج ، وعدم كفاية تبادل المعلومات .^(١) وبالإمكان حل هذه المشاكل عن طريق التعاون بين المنتجين على الأعدة الهبطية ودون الإقليمية والأفريقية والأفريقية . أما مشكلة الأوراق المحلية المغيرة فيمكن التغلب عليها على المعيقين دون الأفريقي والأفريقي بتجميع الأوراق وترشيده الإنتاج داخل المناطق والمناطق الفرعية .

٢٨ - وفيما يتعلق ببعض العملات الأجنبية اللازمة لافتتاح التكنولوجيا والمعدات والخدمات التقنية وسائر المدخلات التي يجب اقتيرادها ، ينبغي أيضا أن تخطر البلدان السامية

(١) انظر " استراتيجيات للتنمية الزراعية المتكاملة مع إنتاج أمماب

المصانع المحلية المغيرة والمتوسطة لأجهزة الري وغيرها من المعدات الزراعية " ، ID/WG.462/6 .

في إيجاد امكانيات جديدة للمبادلة ، التي وصلت الآن الى نحو ٢٠ في المائة من اجمالي التجارة العالمية ،^(٧) لتكون وسيلة لتمويل الاستثمار .

٢٩ - وتوخيا لتعزيز التعاون الاقليمي والاقليمي ، ينبغي الحكومات البلدان النامية أن تحدد وتعتمد وتنفذ سياسات واستراتيجيات متامية تسهل تكامل الأسواق وتقدم الموارد اللازمة لتعزيز قطاع الآلات الزراعية ، مثل المال والقوى العاملة والتكنولوجيا . وثمة حاجة الى دعم متاعي فعال يشمل ، فيما يشمل ، المياغة والرأفة الدقيقة لسياسات الميكنة الزراعية وخطتها وبرامجها ، والاعلام والتدريب المتخصصين ، وتجميع المتاعمة والتجارة ، بغية اقامة اطار للتعاون المتاعي يتوافق والأهداف الاتماعية الوطنية .

٣٠ - ويحل عقد التنمية المتامية لافريقيا اطرا ايجابيا للتعاون . والزام رؤساء دول وحكومات منظمة الوحدة الافريقية ، في خطة عمل لاغوس ، يقوم على استناد السدور الرئيسي للمتاعمة ، وفي ذلك تأكيد جديد لتمميمهم على تغيير بنية افريقيا الاقتصادية . وأعلى الأولويات في هذه العملية معطاة لتحقيق الاكتفاء ، الدائمي القداومي ، بكامين الظروف المادية و ظروف السياسة الاقتصادية اللازمة لاستخدام كل الأراضي المصلحة للزراعة . أما الأولوية الثانية فتتناول التسجيع على التكامل الاقتصادي التدريجي على المعيد الاقليمي ، وتتسق سياسات التنمية في البلدان المختلفة المجمعمة جغرافيا ، لا لتسهيل ايجاد الأوراق التشغيلية دون الاقليمية فحسب ، بل كذلك لتتقيق السياسات الاقتصادية التي تتبناها البلدان الافريقية في التفاوض مع الشركاء الاقتصاديين غير الافريقيين . وعرض خطة عمل لاغوس هو تنمية الأنشطة المتامية على المعيد دون الاقليمي . ويتبفي تحقيق التكامل الاقتصادي عن طريق ايجاد روابط فعالة بين المتاعمة والزراعة ، بتوفير السباكل الأساسية للآلات والمعدات الزراعية بمعناها الواسع ، أي الري وتحسين الأغذية والتخزين والمعدات الأخرى المرتبطة بها .^(٨) وقد وضعت بالفعل برامج التخمس القطري في انتاج المحظلات الزراعية ، والمفتروض في هذه البرامج الخاتمة سداخل الأقاليم أن تسهل التعاون مع الشركاء الافريقيين من خلال الافادة من الأوراق المومعة التي يوفرها داخل التجمعات الاقليمية ، مثل منطقة التجارة التشغيلية لدول ترقى وحموي افريقيا ، والاتحاد الاقتصادي لدول غرب افريقيا .

(٧) أخذ هذا التقدير من دراسة "عالم المبادلة" التي أعدها المعهد الأمريكي

لتحليل انتصاهات التجارة ، ١٩٨٢ .

(٨) إيتر ID/WG.462/6 السالف الذكر .

ثالث - مسائل للمناقشة

- ٢١ - ينبغي ، في إطار التغيرات التي تعمل في الاقتصاد العالمي ، استناد تنمية صناعة الآلات الزراعية في البلدان النامية اعمالا وفي افريقيا خصوصا السن الاعتماد المتزايد على الذات ، والتعاون فيما بين البلدان النامية وبين البلدان النامية والبلدان المتقدمة النمو . والمتركون في المشاورة مدعوون ، في مداواتهم الرامية الى التوصل الى فهم اوضح للمشاكل المرتبطة بالقطاع والنظر في اتخاذ التدابير اللازمة للتغلب على هذه المشاكل ، الى تركيز مناقشتهم على المسائل التالية :
- (أ) تفسير الامكانيات المحددة للتعاون الاقاليمي بين البلدان المتقدمة النمو والبلدان النامية وفيما بين البلدان النامية ذاتها ، مع التاكيد على المؤسسات الصغيرة والمتوسطة المشتركة في تنمية صناعة الآلات الزراعية ؛
- (ب) تحليل القيود الرئيسية ، الداخلية والخارجية ، بغية تسهيل هذا التعاون وتحسينه ؛
- (ج) تنمية التعاون على بناء وتقوية المؤسسات التي تتناول التدريب ، والتصميم ، والبحث والتطوير ، والأصلاح ، والصيانة ، الخ . ومن الامكانيات التي ينبغي النظر فيها فمن هذا السياق مناهة المؤسسات الموجودة في البلدان النامية مع المؤسسات الموجودة في البلدان المتناعية او في حائر البلدان النامية ، ببرامج عمل مترابطة محددة . ومن الامكانيات الأخرى التي ينبغي النظر فيها تشجيع انشاء شبكات دون الاقليمية و اقليمية لهذه المؤسسات ؛
- (د) تبين العوائب الرئيسية (التقنية والاقتصادية والقانونية) التي يجب النظر فيها بغية اقامة اطار للتعاون المتساوي . ومن الضروري ، في هذا السياق ، دراسة الدور الذي يمكن أن تؤديه مصارف التنمية الاقليمية في تمويل هذا التعاون ، والمساهمة التي يمكن أن تقدمها اليونيدو وسائر المنظمات الدولية في اقامة هذا الاطار .
